

Tento dokument slúži čisto na potrebu dokumentácie a inštitúcie nenesú nijakú zodpovednosť za jeho obsah

► **B**

ROZHODNUTIE KOMISIE

zo 4. augusta 2006,

ktorým sa stanovuje indikatívne pridelenie viazaných rozpočtových prostriedkov rozčlenených podľa členských štátov v rámci cieľa Konvergencia na obdobie rokov 2007–2013

[oznámené pod číslom K(2006) 3474]

(2006/594/ES)

(Ú. v. EÚ L 243, 6.9.2006, s. 37)

Zmenené a doplnené:

Úradný vestník

► **M1**

Rozhodnutie Komisie 2007/191/ES z 26. marca 2007

| Č. | Strana | Dátum |
|------|--------|-----------|
| L 87 | 18 | 28.3.2007 |



ROZHODNUTIE KOMISIE

zo 4. augusta 2006,

ktorým sa stanovuje indikatívne pridelenie viazaných rozpočtových prostriedkov rozčlenených podľa členských štátov v rámci cieľa Konvergencia na obdobie rokov 2007–2013

[oznámené pod číslom K(2006) 3474]

(2006/594/ES)

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1083/2006 z 11. júla 2006, ktorým sa stanovujú všeobecné ustanovenia o Európskom fonde regionálneho rozvoja, Európskom sociálnom fonde a Kohéznom fonde a ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 1260/1999 ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 18 ods. 2,

keďže:

- (1) Podľa článku 3 ods. 2 písm. a) nariadenia (ES) č. 1083/2006 cieľ Konvergencia je zameraný na urýchlenie konvergence najmenej rozvinutých členských štátov a regiónov.
- (2) Podľa článku 4 ods. 1 písm. a) nariadenia (ES) č. 1083/2006 Európsky fond regionálneho rozvoja, Európsky sociálny fond a Kohézny fond (ďalej len „fondy“) prispievajú k dosiahnutiu cieľov uvedených v článku 3 ods. 2 písm. a) uvedeného nariadenia.
- (3) Podľa článku 18 ods. 1 tretieho pododseku nariadenia (ES) č. 1083/2006 rozpis zdrojov, ktoré sú k dispozícii na plnenie záväzkov z fondov je taký, aby sa dosiahla výrazná koncentrácia na regióny v rámci cieľa Konvergencia.
- (4) Podľa článku 19 nariadenia (ES) č. 1083/2006 sa má 81,54 % zdrojov, ktoré sú k dispozícii na plnenie záväzkov z fondov na obdobie rokov 2007 až 2013, prideliť na cieľ Konvergencia vrátane 4,99 % na prechodnú a špecifickú pomoc uvedenú v článku 8 ods. 1, 23,22 % na financovanie uvedené v článku 5 ods. 2 a 1,29 % na prechodnú a špecifickú pomoc uvedenú v článku 8 ods. 3 uvedeného nariadenia.
- (5) Je potrebné vypracovať indikatívny rozpis zdrojov rozčlenených podľa členských štátov, ktoré sa majú prideliť na cieľ Konvergencia. Podľa článku 18 ods. 2 nariadenia (ES) č. 1083/2006 by sa toto malo uskutočniť v súlade s kritériami a metodikou stanovenými v prílohe II k nariadeniu (ES) č. 1083/2006.
- (6) V bode 1 a 2 prílohy II k nariadeniu (ES) č. 1083/2006 sa stanovuje metóda pridelovania zdrojov, ktoré sú k dispozícii regiónom oprávneným na pomoc v rámci cieľa Konvergencia a členským štátom oprávneným na pomoc z Kohézneho fondu v uvedenom poradí.
- (7) V bode 6 písm. a) a c) prílohy II k nariadeniu (ES) č. 1083/2006 sa stanovuje metóda na určenie pridelených prostriedkov v rámci prechodnej pomoci uvedenej v článku 8 ods. 1 a 3 uvedeného nariadenia v uvedenom poradí.
- (8) V bode 7 prílohy II k nariadeniu (ES) č. 1083/2006 sa vymedzuje maximálna výška transferu z fondov pre každý členský štát.
- (9) V bodoch 12 až 31 prílohy II k nariadeniu Rady (ES) č. 1083/2006 sa stanovujú sumy, ktoré sú určené na určité špecifické prípady na obdobie rokov 2007 až 2013.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 210, 31.7.2006, s. 25.

▼B

- (10) Podľa článku 24 nariadenia (ES) č. 1083/2006 sa 0,25 % zdrojov, ktoré sú k dispozícii na plnenie záväzkov z fondov na obdobie rokov 2007 až 2013, vyhradí na financovanie technickej pomoci na základe iniciatívy Komisie; indikatívne pridelené prostriedky rozčlenené podľa členských štátov by preto nemali zahŕňať čiastku určenú na technickú pomoc,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Indikatívne sumy viazaných rozpočtových prostriedkov rozčlenených podľa členských štátov určených regiónom, ktoré sú oprávnené na financovanie zo štrukturálnych fondov v rámci cieľa Konvergencia, ako sa uvádza v článku 5 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1083/2006 vrátane dodatočných súm stanovených v prílohe II k uvedenému nariadeniu sú uvedené v tabuľke 1 prílohy I.

Ročný rozpis viazaných rozpočtových prostriedkov rozčlenených podľa členských štátov a podľa rokov uvedených v predchádzajúcom odseku je uvedený v tabuľke 2 prílohy I.

Článok 2

Indikatívne sumy viazaných rozpočtových prostriedkov rozčlenených podľa členských štátov určených na prechodnú a špecifickú pomoc zo štrukturálnych fondov v rámci cieľa Konvergencia, ako sa uvádza v článku 8 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1083/2006 vrátane dodatočných súm stanovených v prílohe II k uvedenému nariadeniu sú uvedené v tabuľke 1 prílohy II.

Ročný rozpis viazaných rozpočtových prostriedkov rozčlenených podľa členských štátov a podľa rokov uvedených v predchádzajúcom odseku je uvedený v tabuľke 2 prílohy II.

Článok 3

Indikatívne sumy viazaných rozpočtových prostriedkov rozčlenených podľa členských štátov určených členským štátom, ktoré sú oprávnené na pomoc z Kohézneho fondu v rámci cieľa Konvergencia, ako sa uvádza v článku 5 ods. 2 nariadenia (ES) 1083/2006, sú uvedené v tabuľke 1 prílohy III.

Ročný rozpis viazaných rozpočtových prostriedkov rozčlenených podľa členských štátov a podľa rokov uvedených v predchádzajúcom odseku je uvedený v tabuľke 2 prílohy III.

Článok 4

Indikatívne sumy viazaných rozpočtových prostriedkov rozčlenených podľa členských štátov a určených členským štátom, ktoré sú oprávnené na pomoc z Kohézneho fondu na prechodnom a špecifickom základe v rámci cieľa Konvergencia, ako sa uvádza v článku 8 ods. 3 nariadenia (ES) 1083/2006, sú uvedené v tabuľke 1 prílohy IV.

Ročný rozpis viazaných rozpočtových prostriedkov podľa členských štátov a podľa rokov uvedených v predchádzajúcom odseku je uvedený v tabuľke 2 prílohy IV.

Článok 5

Toto rozhodnutie je určené členským štátom.



PRÍLOHA I

Indikatívne pridelenie viazaných rozpočtových prostriedkov rozčlenených podľa členských štátov, ktoré sú určené regiónom oprávneným na financovanie zo štrukturálnych fondov v rámci cieľa Konvergencia na obdobie od 1. januára 2007 do 31. decembra 2013

(EUR)

| Členský štát | TABUĽKA 1 — Suma rozpočtových prostriedkov (v cenách z roku 2004) | | | | | | |
|-----------------|---|-------------|-------------|-------------|---------------|-------------|-------------|
| | Oprávnené regióny v rámci cieľa Konvergencia | 14 | 20 | 24 | 26 | 28 | 30 |
| Bulgaria | 3 863 601 178 | | | | | | |
| Česká republika | 15 111 066 754 | | | | | | |
| Deutschland | 10 360 473 669 | | | 31 365 110 | | | 166 582 500 |
| Eesti | 1 955 979 029 | | | | | | |
| Ellada | 8 358 352 296 | | | | | | |
| España | 17 283 774 067 | | | | | | |
| France | 2 403 498 342 | | 427 408 905 | | | | |
| Italia | 17 993 716 405 | | | | | 825 930 000 | |
| Latvija | 2 586 694 732 | | | 53 886 609 | | | |
| Lietuva | 3 875 516 071 | | | 79 933 567 | | | |
| Magyarország | 12 622 187 455 | | | | | | |
| Malta | 493 750 177 | | | | | | |
| Polska | 38 507 171 321 | 880 349 050 | | | | | |
| Portugal | 15 143 387 819 | | 58 206 001 | | | | |
| România | 11 115 420 983 | | | | | | |
| Slovenija | 2 401 302 729 | | | | | | |
| Slovensko | 6 214 921 468 | | | | | | |
| United Kingdom | 2 429 762 895 | | | | | | |
| Spolu | 172 720 577 390 | 880 349 050 | 485 614 906 | 165 185 286 | 1 396 500 000 | 825 930 000 | 166 582 500 |



(EUR)

| Členský štát | TABUĽKA 2 — Ročné rozdelenie rozpočtových prostriedkov (v cenách z roku 2004) | | | | | | | | | |
|-----------------|---|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|--|--|--|
| | 2007 | 2008 | 2009 | 2010 | 2011 | 2012 | 2013 | | | |
| Bulgaria | 300 892 058 | 431 830 557 | 576 458 082 | 595 526 527 | 625 067 349 | 653 446 232 | 680 380 373 | | | |
| Česká republika | 1 993 246 617 | 2 050 979 461 | 2 106 089 584 | 2 162 632 571 | 2 216 183 128 | 2 266 449 252 | 2 315 486 141 | | | |
| Deutschland | 1 503 865 167 | 1 503 865 167 | 1 503 865 167 | 1 503 865 167 | 1 503 865 167 | 1 503 865 167 | 1 503 865 167 | | | |
| Eesti | 229 977 253 | 245 929 572 | 262 982 602 | 281 212 290 | 300 982 256 | 322 136 118 | 344 124 048 | | | |
| Ellada | 1 194 050 328 | 1 194 050 328 | 1 194 050 328 | 1 194 050 328 | 1 194 050 328 | 1 194 050 328 | 1 194 050 328 | | | |
| Espana | 2 668 610 581 | 2 668 610 581 | 2 668 610 581 | 2 668 610 581 | 2 668 610 581 | 2 668 610 581 | 2 668 610 581 | | | |
| France | 404 415 321 | 404 415 321 | 404 415 321 | 404 415 321 | 404 415 321 | 404 415 321 | 404 415 321 | | | |
| Italia | 2 688 520 915 | 2 688 520 915 | 2 688 520 915 | 2 688 520 915 | 2 688 520 915 | 2 688 520 915 | 2 688 520 915 | | | |
| Latvija | 308 012 292 | 330 054 158 | 353 328 505 | 376 808 997 | 400 322 218 | 424 084 983 | 447 970 188 | | | |
| Lietuva | 528 903 377 | 525 252 930 | 525 724 448 | 549 071 072 | 581 530 171 | 606 085 051 | 638 882 589 | | | |
| Magyarország | 1 838 275 243 | 1 749 371 409 | 1 634 208 005 | 1 659 921 561 | 1 847 533 517 | 1 913 391 641 | 1 979 486 079 | | | |
| Malta | 81 152 175 | 73 854 132 | 68 610 286 | 61 225 559 | 61 225 559 | 68 610 286 | 79 072 180 | | | |
| Polska | 5 686 360 306 | 5 705 409 032 | 5 720 681 799 | 5 535 346 918 | 5 557 271 412 | 5 579 376 731 | 5 603 074 173 | | | |
| Portugal | 2 171 656 260 | 2 171 656 260 | 2 171 656 260 | 2 171 656 260 | 2 171 656 260 | 2 171 656 260 | 2 171 656 260 | | | |
| Románia | 782 254 110 | 1 123 289 385 | 1 498 844 810 | 1 773 286 696 | 1 875 412 911 | 1 979 406 577 | 2 082 926 494 | | | |
| Slovenija | 423 258 365 | 397 135 571 | 370 643 430 | 343 781 942 | 316 551 106 | 288 950 923 | 260 981 392 | | | |
| Slovensko | 939 878 406 | 896 645 972 | 845 960 417 | 765 136 058 | 807 732 837 | 873 727 195 | 1 085 840 583 | | | |
| United Kingdom | 347 108 985 | 347 108 985 | 347 108 985 | 347 108 985 | 347 108 985 | 347 108 985 | 347 108 985 | | | |
| Spolu | 24 090 437 759 | 24 507 979 736 | 24 941 759 525 | 25 082 177 748 | 25 568 040 021 | 25 953 892 546 | 26 496 451 797 | | | |



PRÍLOHA II

Indikatívne pridelenie viazaných rozpočtových prostriedkov rozčlenených podľa členských štátov určených regiónom, ktoré sú oprávnené na financovanie zo štrukturálnych fondov na špecifickom a prechodnom základe v rámci cieľa Regionálna konkurencieschopnosť a zamestnanosť na obdobie od 1. januára 2007 do 31. decembra 2013

(EUR)

| Členský štát | TABUĽKA 1 — suma rozpočtových prostriedkov (v cenách z roku 2004) | | | | |
|-----------------|--|---|------------|-------------|------------|
| | Oprávnené regióny v rámci cieľa Regionálna konkurencieschopnosť a zamestnanosť v prechodnom režime | Dodatočné financovanie uvedené v prílohe I k nariadeniu (ES) č. 1083/2006 podľa bodu: | | | |
| | | bod 26 | bod 27 | bod 28 | bod 30 |
| België/Belgique | 577 162 814 | | | | |
| Deutschland | 3 703 187 217 | | | | 57 855 000 |
| Ellada | 5 764 732 161 | | | | |
| España | 1 281 194 398 | 99 750 000 | 49 874 998 | | |
| Italia | 276 189 653 | | | 110 722 500 | |
| Österreich | 158 159 247 | | | | |
| Portugal | 253 475 814 | | | | |
| United Kingdom | 157 668 280 | | | | |
| Spolu | 12 171 769 584 | 99 750 000 | 49 874 998 | 110 722 500 | 57 855 000 |

(EUR)

| Členský štát | TABUĽKA 2 — ročný rozpis rozpočtových prostriedkov (v cenách z roku 2004) | | | | | | |
|-----------------|---|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
| | 2007 | 2008 | 2009 | 2010 | 2011 | 2012 | 2013 |
| België/Belgique | 140 860 108 | 121 390 683 | 101 921 256 | 82 451 831 | 62 982 404 | 43 512 979 | 24 043 553 |
| Deutschland | 653 249 463 | 614 596 891 | 575 944 319 | 537 291 745 | 498 639 173 | 459 986 599 | 421 334 027 |
| Ellada | 1 013 524 846 | 950 194 286 | 886 863 726 | 823 533 166 | 760 202 605 | 696 872 046 | 633 541 486 |
| España | 344 327 561 | 297 685 964 | 251 044 367 | 204 402 770 | 157 761 175 | 111 119 578 | 64 477 981 |
| Italia | 85 272 320 | 75 272 602 | 65 272 883 | 55 273 165 | 45 273 446 | 35 273 728 | 25 274 009 |
| Österreich | 27 808 219 | 26 070 205 | 24 332 192 | 22 594 178 | 20 856 165 | 19 118 151 | 17 380 137 |
| Portugal | 64 441 805 | 55 031 480 | 45 621 155 | 36 210 831 | 26 800 506 | 17 390 181 | 7 979 856 |
| United Kingdom | 40 228 788 | 34 327 205 | 28 425 623 | 22 524 040 | 16 622 457 | 10 720 875 | 4 819 292 |
| Spolu | 2 369 713 110 | 2 174 569 316 | 1 979 425 521 | 1 784 281 726 | 1 589 137 931 | 1 393 994 137 | 1 198 850 341 |

▼ M1

PRÍLOHA III

Indikatívne pridelenie viazaných rozpočtových prostriedkov rozčlenených podľa členských štátov, ktoré sú určené členským štátom oprávneným na financovanie z Kohézneho fondu v rámci cieľa Konvergencia na obdobie od 1. januára 2007 do 31. decembra 2013

(EUR)

| Členský štát | TABUĽKA 1 — Čiastka rozpočtových prostriedkov (v cenách z roku 2004) | |
|-----------------|--|---|
| | | Dodatočné financovanie uvedené v prílohe II k nariadeniu Rady (ES) č. 1083/2006 podľa bodu 24 |
| Bulgaria | 2 009 650 238 | |
| Česká republika | 7 809 984 551 | |
| Eesti | 1 000 465 639 | 16 157 785 |
| Ellada | 3 280 399 675 | |
| Kypros | 193 005 267 | |
| Latvija | 1 331 962 318 | 27 759 767 |
| Lietuva | 1 987 693 262 | 41 177 899 |
| Magyarország | 7 570 173 505 | |
| Malta | 251 648 410 | |
| Polska | 19 512 850 811 | |
| Portugal | 2 715 031 963 | |
| România | 5 754 788 708 | |
| Slovenija | 1 235 595 457 | |
| Slovensko | 3 424 078 134 | |
| Spolu | 56 067 677 700 | 85 095 451 |

(EUR)

| Členský štát | TABUĽKA 2 — Ročné rozdelenie rozpočtových prostriedkov (v eurách, v cenách z roku 2004) | | | | | | |
|-----------------|---|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
| | 2007 | 2008 | 2009 | 2010 | 2011 | 2012 | 2013 |
| Bulgaria | 161 567 407 | 227 036 657 | 299 350 419 | 308 884 642 | 323 655 053 | 337 844 495 | 351 311 565 |
| Česká republika | 1 032 973 476 | 1 061 839 898 | 1 089 394 960 | 1 117 666 453 | 1 144 441 732 | 1 169 574 794 | 1 194 093 238 |
| Eesti | 118 267 391 | 126 243 551 | 134 770 066 | 143 884 910 | 153 769 893 | 164 346 824 | 175 340 789 |
| Ellada | 468 628 525 | 468 628 525 | 468 628 525 | 468 628 525 | 468 628 525 | 468 628 525 | 468 628 525 |
| Kypros | 52 598 692 | 42 866 160 | 33 133 627 | 23 401 096 | 13 668 564 | 13 668 564 | 13 668 564 |
| Latvija | 159 639 206 | 170 660 138 | 182 297 312 | 194 037 557 | 205 794 168 | 217 675 551 | 229 618 153 |
| Lietuva | 180 857 472 | 230 966 558 | 277 869 373 | 303 013 907 | 320 491 883 | 348 611 677 | 367 060 291 |
| Magyarország | 328 094 604 | 687 358 082 | 1 080 433 910 | 1 308 130 864 | 1 343 212 938 | 1 388 664 318 | 1 434 278 789 |
| Malta | 24 809 997 | 32 469 219 | 37 971 049 | 45 716 955 | 45 716 955 | 37 971 049 | 26 993 186 |
| Polska | 1 883 652 471 | 2 208 285 009 | 2 532 817 229 | 2 755 750 999 | 3 075 155 487 | 3 377 773 568 | 3 679 416 048 |
| Portugal | 387 861 709 | 387 861 709 | 387 861 709 | 387 861 709 | 387 861 709 | 387 861 709 | 387 861 709 |
| România | 419 281 086 | 589 798 724 | 777 576 436 | 914 797 379 | 965 860 486 | 1 017 857 319 | 1 069 617 278 |
| Slovenija | 86 225 407 | 115 705 905 | 145 555 750 | 175 774 942 | 206 363 481 | 237 321 369 | 268 648 603 |
| Slovensko | 197 125 902 | 317 519 267 | 452 740 053 | 630 951 164 | 664 262 430 | 668 505 352 | 492 973 966 |
| Spolu | 5 340 015 938 | 6 440 202 745 | 7 601 049 999 | 8 469 616 460 | 8 995 228 251 | 9 498 460 619 | 9 808 199 139 |

▼ B

PRÍLOHA IV

Indikatívne pridelenie viazaných rozpočtových prostriedkov rozčlenených podľa členských štátov určených členským štátom, ktoré sú oprávnené na financovanie z Kohézneho fondu na prechodnom a špecifickom základe v rámci cieľa Konvergencia na obdobie od 1. januára 2007 do 31. decembra 2013

(EUR)

| Členský štát | TABUĽKA 1 — suma rozpočtových prostriedkov (v cenách z roku 2004) |
|--------------|---|
| España | 3 241 875 000 |
| Spolu | 3 241 875 000 |

(EUR)

| Členský štát | TABUĽKA 2 — ročný rozpis rozpočtových prostriedkov (v cenách z roku 2004) | | | | | | |
|--------------|---|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| | 2007 | 2008 | 2009 | 2010 | 2011 | 2012 | 2013 |
| España | 1 197 000 000 | 847 875 000 | 498 750 000 | 249 375 000 | 199 500 000 | 149 625 000 | 99 750 000 |
| Spolu | 1 197 000 000 | 847 875 000 | 498 750 000 | 249 375 000 | 199 500 000 | 149 625 000 | 99 750 000 |